

Mgr. PhDr. Rastislav Král, PhD., hlavný kontrolór mesta Moldava nad Bodvou

kral.rastislav@moldava.sk

Mestský úrad Moldava nad Bodvou

PaedDr. Klára Vranaiová, prednostka

Školská 2

045 02 Moldava nad Bodvou

Vec: podklad k zasadnutiu MsZ Moldava n/Bodvou – Odborné stanovisko hlavného kontrolóra mesta k dodržaniu vybraných zákonných podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania k termínu 8.3.2016

Vážená pani prednostka,

mesto Moldava nad Bodvou prejavilo záujem o financovanie svojich potrieb prostredníctvom prijatia návratných zdrojov financovania a to formou prijatia úveru od komerčnej banky. O tejto potrebe ste ma niekoľkokrát ústne informovali.

Pre prijatie návratných zdrojov financovania na pokrývanie potrieb mesta je v súlade s dodržaním zásady zákonnosti potrebné rešpektovať viaceré podmienky upravené v zákone č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej aj ako „zákon o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy“). Niektoré z týchto podmienok preveruje ešte pred prijatím návratných zdrojov financovania hlavný kontrolór.

V zmysle ustanovenia § 17 ods. 14 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, dodržanie podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania podľa § 17 ods. 6 citovaného zákona preveruje pred ich prijatím hlavný kontrolór obce.

Porušenie podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania obcou podľa odseku 6 citovaného zákona je hlavný kontrolór obce povinný bezodkladne oznámiť Ministerstvu financií Slovenskej republiky.

V prílohe tohto listu Vám zasielam Odborné stanovisko hlavného kontrolóra mesta k dodržaniu zákonných podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovanie podľa § 17 ods. 6 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy.

Prosím Vás o zaradenie tohto materiálu na to rokovanie mestského zastupiteľstva, na ktorom sa bude prijímať uznesenie vyjadrujúce súhlas mestského zastupiteľstva s prijatím úveru alebo pôžičky (§ 11 ods. 4 písm. b) zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov).

Zároveň Vás chcem upozorniť na skutočnosť, že odborné stanovisko je spracované k dátumu 8.3.2016 a analýza v ňom obsiahnutá a rovnako jeho závery vychádzajú zo skutočností a finančných pomerov mesta k tomuto dátumu (8.3.2016). Preto, ak by nebolo toto stanovisko predložené na rokovanie

mestského zastupiteľstva v prvej polovici mesiaca marec 2016, mám za to, že pre použitie v neskoršej dobe by bolo toto stanovisko irelevantné, nakoľko údaje v ňom uvedené by nekorešpondovali z reálnym stavom rozpočtu mesta.

V prípade otázok alebo nejasností ma prosím kontaktujte. Ďakujem Vám za spoluprácu.

Príloha:

- Odborné stanovisko hlavného kontrolóra mesta k dodržaniu zákonných podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania k termínu 8.3.2016 (v rozsahu tri strany A4).

S úctou,

V Moldave nad Bodvou, 8. 3. 2016

.....

Mgr. PhDr. Rastislav Král, PhD.

hlavný kontrolór mesta Moldava n/Bodvou

Stanovisko hlavného kontrolóra mesta

k dodržaniu zákonných podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania

k termínu 8. 3. 2016

Podľa ustanovenia § 5 ods. 2 písm. c) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej aj ako „zákon o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy“) obec môže na plnenie svojich úloh použiť aj návratné zdroje financovania. Mesto Moldava nad Bodvou prejavilo záujem využiť na plnenie svojich úloh a cieľov návratný zdroj financovania.

Návratný zdroj financovania, ktorý chce získať mesto Moldava nad Bodvou	
Forma úveru:	Terminovaný úver
Ručenie za úver:	Blankozmenka mesta
Názov akcie (účel využitia úveru):	Nákup nehnuteľnosti za účelom zriadenia školského zariadenia.
Doba splatnosti	36 mesiacov od podpisu úverovej zmluvy
Výška úveru:	311 000 € (tristojedenašťtisíc eur)

V zmysle ustanovenia § 17 ods. 14 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy, dodržanie podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania podľa § 17 ods. 6 citovaného zákona preveruje pred ich prijatím hlavný kontrolór obce. Porušenie podmienok pre prijatie návratných zdrojov financovania obcou alebo vyšším územným celkom podľa odseku 6 citovaného zákona je hlavný kontrolór obce povinný bezodkladne oznámiť Ministerstvu financií Slovenskej republiky.

V súlade s ustanovením § 17 ods. 6 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy obec môže na plnenie svojich úloh prijať návratné zdroje financovania, len ak

- a) celková suma dlhu obce **neprekročí 60 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka a
- b) suma ročných splátok návratných zdrojov financovania vrátane úhrady výnosov **neprekročí 25 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka.

Obe podmienky musia byť splnené súčasne (kumulatívne).

Splnenie zákonných podmienok v podmienkach mesta Moldava nad Bodvou

A.) CELKOVÁ POSUDZOVANÁ SUMA DLHU¹ MESTA:

Súhrn záväzkov vyplývajúcich so splácania istín návratných zdrojov financovania:

1	SLSP a.s., zmluva o úvere č. 255/AUCC/11 (Projekt Munsef – rekonštrukcia MŠ)	18 559,91 €
2	SLSP a.s., zmluva o úvere č. 270/AUOC/12 (Projekt Munsef – rekonštrukcia MsÚ, ŠJ)	83 385,16 €
3	VÚB a.s., zmluva o úvere č. 910/2013/UZ (Úver Poliklinika)	767 872,00 €
4	<i>Nový úver (kúpa nehnuteľnosti – školské zariadenie)</i>	<i>311 000,00 €</i>
Celková posudzovaná suma dlhu mesta k 29. 2. 2016		1 180 817,07 €

B.) ROČNÉ SPLÁTKY ÚVEROV

		Výška ročnej splátky istiny	Výška ročnej splátky úrokov
1	Slovenská sporiteľňa a.s., zmluva o úvere č. 255/AUCC/11 (Projekt Munsef – rekonštr. MŠ)	22 271,91 €	524,96 €
2	Slovenská sporiteľňa a.s., zmluva o úvere č. 270/AUOC/12 (Projekt Munsef – rekonštr. MsÚ, ŠJ)	43 536,00 €	1 254,10 €
3	VÚB a.s., zmluva o úvere č. 910/2013/UZ (Úver Poliklinika)	107 136,00 €	9 959,14 €
4	<i>Nový úver (kúpa nehnuteľnosti – školské zariadenie)</i>	<i>77 742,00 €</i>	<i>1 944,00 €</i>
Celková suma ročných splátok z prijatých návratných zdrojov financovania		250 685,91 €	13 682,20 €

Celková suma ročných splátok z prijatých návratných zdrojov financovania (istina + úroky)	264 368,11 €
--	---------------------

C.) SKUTOČNÉ BEŽNÉ PRÍJMY MESTA V ROKU 2015

Skutočné bežné príjmy mesta v roku 2015	7 972 366,15 €
--	-----------------------

¹ Celkovou sumou dlhu obce alebo vyššieho územného celku sa na účely zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy rozumie súhrn záväzkov vyplývajúcich zo splácania istín návratných zdrojov financovania, záväzkov z investičných dodávateľských úverov a ručiteľských záväzkov obce, okrem výnimiek uvedených v § 17 ods. 8 citovaného zákona.

Celková suma dlhu mesta pre účely spracovania tohto stanoviska predstavuje podľa vyššie uvedených údajov **14,81 %** zo skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka 2015.

Suma ročných splátok návratných zdrojov financovania vrátane úhrady výnosov je **3,32 %** zo skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka 2015.

Na základe vyššie uvedených skutočností spracovaných na základe údajov predložených pracovníkmi ekonomického oddelenia Mestského úradu Moldava nad Bodvou a v súlade s ustanovením § 17 ods. 14 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy **konštatujem, že:**

- Podmienka neprekročenia celkovej sumy dlhu obce v hodnote **60 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka (2015) – **JE SPLNENÁ.**

a súčasne

- Podmienka neprekročenia sumy ročných splátok návratných zdrojov financovania vrátane úhrady výnosov v hodnote **25 %** skutočných bežných príjmov predchádzajúceho rozpočtového roka (2015) - **JE SPLNENÁ.**

Zastávam názor, že mesto Moldava nad Bodvou splňa k termínu 8. 3. 2016 podmienky podľa zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy pre prijatie návratných zdrojov financovania vo výške 311 000 (tristojedenašťtisíc) eur.

V Moldave nad Bodvou, 8. 3. 2016

.....
Mgr. PhDr. Rastislav Král, PhD.
hlavný kontrolór mesta



Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

U z n e s e n i e
z 16. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 04.02.2016

Číslo : 16/MZ/2016

Uznesenie č. 157/2016

Zámer mesta Moldava nad Bodvou č. 2/2016 Kúpa nehnuteľnosti do vlastníctva v katastri Budulov za účelom vytvorenia elokovaného pracoviska ZŠ a G s VJM a MŠ.

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **schvaľuje**

zámer kúpy nehnuteľnosti do vlastníctva mesta Moldava nad Bodvou v katastri obce Budulov za účelom vytvorenia elokovaného pracoviska ZŠ a G s VJM a materskej školy prostredníctvom úveru v súlade so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov a inými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §12 ods. 7.zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov

V Moldave nad Bodvou, dňa 08.02.2016



JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta